

## ОТЗЫВ

на автореферат диссертации Шарафутдиновой Рузили Талгатовны «*Функционирование изафетных конструкций в татарском языке и соответствующих генитивных конструкций в английском языке (на материале средств массовой информации)*», представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика (Казань – 2024)

Диссертационное исследование на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика Шарафутдиновой Рузили Талгатовны посвящена анализу семантических и синтаксических свойств изафетных конструкций татарского языка и соответствующих генитивных конструкций английского языка. Сопоставительное исследование проведено на материале газетного дискурса двух разноструктурных языков. Сравнение опыта изучения синтаксических конструкций в лингвистических теориях различных языков мира представляется обоюдно ценным для формирования всесторонних представлений об этих грамматических структурах в сопоставляемых языках, что определяет *актуальность* проведенного исследования.

Личный вклад соискателя видится, прежде всего, в многоаспектном и сравнительно-сопоставительном характере проведенного анализа, в выявлении сходств и различий изафетных конструкций в татарском языке и соответствующих генитивных конструкций в английском языке, а также в разработке типологической парадигмы соответствий исследуемых явлений в татарском и английском языках.

Диссертационная работа Р.Т. Шарафутдиновой представляет собой законченный, самостоятельно выполненный научный труд, обладающий как теоретическим, так и практическим значением. Исследование имеет бесспорную теоретическую значимость, заключающуюся в классифицировании структурных типов и семантических отношений изафетных конструкций в татарском языке и соответствующих генитивных конструкций в английском языке, создании сравнительной типологии. Основные выводы работы и обширный практический материал могут быть использованы в курсах теоретической и практической грамматики татарского и английского языков, а также при подготовке учебно-методической литературы в высших учебных заведениях.

Диссертация состоит из введения, двух глав, заключения, списка литературы. Содержание рецензируемого автореферата отражает структуру диссертации. Основные положения каждой главы иллюстрируются убедительными примерами. Среди несомненных достоинств работы можно отметить наглядную визуализацию основных выводов сопоставительного исследования в форме таблиц, что свидетельствует о скрупулезной точности проведенного количественного и качественного анализа.

Достоверность полученных результатов исследования обеспечивается соответствующей теоретико-методологической базой, репрезентативным объемом проанализированного материала (2590 примеров изафетных конструкций татарского языка и 1600 примеров соответствующих генитивных конструкций английского языка), извлеченного из периодических изданий на татарском и английском языках (рубрика «Общество»), комплексной методикой исследования.

Результаты диссертационного исследования достаточно полно отражены в 7 научных публикациях автора, из которых 4 статьи были опубликованы в научных изданиях, рекомендованных экспертным советом ВАК при Министерстве науки и высшего образования Российской Федерации. Согласно тексту автореферата, основные материалы и выводы проведенного исследования прошли апробацию и на трех научно-практических конференциях.

Содержание автореферата позволяет заключить, что диссертация Шарафутдиновой Рузили Талгатовны «Функционирование изафетных конструкций в татарском языке и соответствующих генитивных конструкций в английском языке (на материале средств массовой информации)» отвечает требованиям пп. 9, 10, 11, 13, 14 действующего Положения о присуждении ученых степеней, утвержденного постановлением Правительства Российской Федерации от 24 сентября 2013 года, № 842 (в новой редакции от 01 октября 2018 года), а ее автор заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

*Против включения персональных данных, заключенных в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.*

Кандидат филологических наук, доцент,  
доцент кафедры русского и иностранных языков  
ФКОУ ВО «Вологодский институт права и  
экономики Федеральной службы  
исполнения наказаний»

Воробьева Елена Николаевна

« 2 » июля 2024 г.

Адрес организации:  
160002, г. Вологда, ул. Щетинина, д. 2,  
Телефон рабочий: (8172) 53-01-03, доб. 127,  
эл. почта: helenvorobyova@mail.ru

Федеральное казенное образовательное учреждение  
высшего образования «Вологодский институт права и экономики  
Федеральной службы исполнения наказаний»

